



АГЕНЦИЯ ПО ОБЩЕСТВЕНИ ПОРЪЧКИ  
1000 София, ул. Лече 4  
факс: 940 7078  
e-mail: rop@aop.bg , e-rop@aop.bg  
интернет адрес: <http://www.aop.bg>

## ПУБЛИЧНА ПОКАНА

### ДЕЛОВОДНА ИНФОРМАЦИЯ

#### Деловодна информация

Партида на възложителя: 01351

Поделение: "Булгартрансгаз" ЕАД

Изходящ номер: БТГ-04-19-2414 от дата 30/06/2014

Коментар на възложителя:

### РАЗДЕЛ I: ВЪЗЛОЖИТЕЛ

#### I.1) Наименование, адреси и място/места за контакт:

Възложител

"Булгартрансгаз" ЕАД

Адрес

бул. "Панчо Владигеров" 66

Град

София

Пощенски код

1336

Страна

България

Място/места за контакт

Кирил Велков

Телефон

02 9396294

Лице за контакт (може и повече от едно лице)

Кирил Велков

E-mail

kvelkov@bulgartransgaz.bg

Факс

02 9250063

Интернет адрес/и (когато е приложимо)

Адрес на възложителя:

[www.bulgartransgaz.bg](http://www.bulgartransgaz.bg)

Адрес на профил на купувача (или друг интернет адрес, на който е публикувана поканата):

[www.bulgartransgaz.bg](http://www.bulgartransgaz.bg)

### РАЗДЕЛ II

#### Обект на поръчката

Строителство

Доставки

Услуги

#### Кратко описание

Доставка на средства за първоначално пожарогасене

#### Общ терминологичен речник (CPV)

	Осн. код	Доп. код (когато е приложимо)
Осн. предмет	35111000	
Доп. предмети	35111300	
	35111320	
	35111510	

**РАЗДЕЛ III****Количество или обем**

Доставка на 11 вида /640 броя/ пожарогасители, както и на друго противопожарно оборудване, съгласно техническата спецификация, публикувана на интернет страницата на възложителя.

Прогнозна стойност

(в цифри): \_\_\_\_\_ Валута:

**Място на извършване**

Складова база „Яна” на „Булгартрансгаз” ЕАД, с.Яна, община Кремиковци, област София.

код NUTS:  
BG412

**Изисквания за изпълнение на поръчката**

1. Изисквания към обекта на поръчката и място за изпълнение на доставката.

- Доставка на 11 вида /640 броя/ пожарогасители, както и на друго противопожарно оборудване, съгласно техническата спецификация, публикувана на интернет страницата на възложителя.  
- Място на изпълнение на доставката: Складова база „Яна” на „Булгартрансгаз” ЕАД, с.Яна, община Кремиковци, област София.

2. Срок за доставка: Възможно най-кратък, предложен от участника, но не повече от 45 дни, считано от датата на подписването на договора.

3. Цени и начин на плащане:

3.1. Оферираната цена да бъде в лева, без ДДС, с посочени единични цени и обща стойност на предлаганата стока и да включва всички разходи по изпълнение на поръчката, в това число:

- транспортните разходи до мястото на доставка, посочено в "Място на извършване";  
- всички дължими, във връзка с доставката, мита, данъци и такси.

Общата стойност за изпълнение предмета на поръчката се изписва цифром и словом. В случай на несъответствие между изписаното цифром и словом се приема за вярно посоченото словом. При несъответствие между предложените единична и обща цена, валидна ще бъде общата цена на предложението. В случай че бъде открито такова несъответствие, участникът е задължен да приведе единичните цени в съответствие с общата цена на предложението за изпълнение на предмета на поръчката.

3.2. 100% от цената се заплаща в срок от 10 /десет/ работни дни след извършване на доставката и представяне на следните документи:

- оригинална фактура за дължимата сума;  
- приемно-предавателен протокол, подписан от представители на двете страни, удостоверяващ съответствието на доставената стока с договорените изисквания;

4. Условия за сключване на договор с избрания Изпълнител - преди подписване на договор за възлагане на обществена поръчка Участникът, определен за Изпълнител, е длъжен да представи документи от съответните компетентни органи за удостоверяване липсата на обстоятелствата по чл. 47, ал. 1, т.1 от ЗОП, Декларация по чл. 47, ал. 5 от ЗОП, Декларация по чл. 4, ал. 7 от ЗМИП и Декларация по чл.6, ал.2 от ЗМИП. В случай че не се представи някой от горепосочените документи, Договор не се сключва с Участника, определен за Изпълнител.

**Критерий за възлагане**

<input type="checkbox"/> най-ниска цена	<input checked="" type="checkbox"/> икономически най-изгодна оферта
<b>Показатели за оценка на офертите</b> Срок на доставка - 10%; Предложена цена - 90%;	
<b>Срок за получаване на офертите</b> Дата: 11/07/2014 дд/мм/гггг	
Час: 17:00	
<b>Европейско финансиране</b>	
Да <input type="checkbox"/> Не <input checked="" type="checkbox"/>	
<b>Допълнителна информация</b> Допълнителна информация и документи, свързани с поръчката, могат да бъдат получени на посочения интернет адрес или друго: Съдържание на офертите: 1. Приемат се оферти само за целия обхват на поръчката. Не се приемат варианти. Офертата се подписва от представляващия/те, съгласно актуалното състояние на участника от Търговския регистър/Булстат регистрацията на обединения по ЗЗД /съгласно договора за обединение на дружество, което не е ЮЛ и което не се регистрира съгласно съответното нац. законодателство. Когато офертата не е подписана от представляващия/те участника, съгласно актуалното му състояние, а от изрично упълномощен негов представител се представя пълномощно на лицето, подписващо офертата (оригинал). - Копие от документа за регистрация или ЕИК от удостоверението за актуално състояние, съгласно чл. 23 от ЗТР, когато участникът е ЮЛ или ЕТ; копие от документа за самоличност, когато участникът е ФЛ. - Чуждестранни ЮЛ представят съответен еквивалентен документ или идентификационен номер, издаден от компетентния съдебен или административен орган в държавата, в която са установени и документ за самоличност на ФЛ. От представените документи следва да е валидна информация по отношение на лицата, които представляват дружеството (вкл. за прокуристите) на начина на представителство. - В случай че участникът е обединение, което не е ЮЛ се представя заверено копие на Договор за създаване на обединение, съгласно ЗЗД, подписан от лицата в обединението, в който задължително се посочва представляващият. 2. Техн. предл., съдържащо: - подробно описание на предлаганата стока; - срок на доставка (в календарни дни), не повече от 45 дни от датата на подписването на договора; - срок на валидност на офертата, не по-малко от 60 дни от крайната дата за получаването на офертите; - гаранционен срок - не по-малко 12 месеца от датата на доставка, удостоверено с подписан от представители на двете страни приемно-предавателен протокол за съответствие на стоката с договорните изисквания; 3. Валидно разрешение по чл.7, ал.2 от Наредба № Из-1543 от 27.07.2012 г. - за предл. от участника стока, предмет на поръчката (за участник - производител). 4. Декларации по чл. 8, т. 2 от Наредба № Из-1543 от 27.07.2012 г. (за участник - дистрибутор, вносител на производителя); 5. Валидно разрешение на участника за осъществяване на дейности по Наредба Из-2815 от 07.11.2011 г. ;	

6. Декларация в свободен текст от участника за наличие на територията на страната (с посочване на адрес) на собствен или нает сервиз за ремонт и обслужване на предл. от него стока.

7. Ценова оферта, в която да се посочи обща цена, какти и един. цени в лева, без ДДС, като предл. цена следва да вкл.:

- всички разходи по изпълн. на поръчката;
- транспортните разходи до мястото на доставка;
- всички дължими мита, данъци, такси и др.

Офертите следва да се представят в запечатан, непрозрачен плик, съгласно чл. 101в, ал. 2 от ЗОП, като следва да съдържат информацията, съгласно чл.101в, ал.1 от ЗОП, и да се представят - лично, по пощата с препоръчано писмо с обратна разписка или чрез куриер, на следния адрес:

гр. София 1336,

ж.к. Люлин 2,

бул. „Панчо Владигеров“ № 66,

Централно управление на „Булгартрансгаз“ ЕАД.

Офертите следва да бъдат подписани и подпечатани от представляващия Участника или упълномощен от него представител. Върху плика Участникът посочва следните означения: „Оферта“, име на участника, наименование на поръчката и идентификационен номер 140-033, адрес и лице за кореспонденция, телефон, по възможност факс и електронен адрес.

#### **РАЗДЕЛ IV**

**Срок на валидност на публичната покана (включително)**

Дата: 11/07/2014 дд/мм/гггг

**ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ**

<b>Наименование на поръчката:</b>	<b>Закупуване и доставка на – средства за първоначално пожарогасене в газопреносната мрежа на "Булгартрансгаз" ЕАД.</b>
<b>Идент. номер на поръчката:</b>	<b>№ 140-033</b>

<b>№</b>	<b>Описание на продуктите, предмет на поръчката</b>	<b>Единица мярка</b>	<b>Кол.</b>	<b>Задължителни дейности от кандидата</b>	<b>Място на доставка</b>
1	Пожарогасител прахов ABC - 6 кг.	Бр.	<b>181</b>	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
2	Пожарогасител прахов ABC - 12 кг.	Бр.	<b>208</b>	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
3	Пожарогасител прахов ABC - 50 кг (возим)	Бр.	<b>6</b>	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
4	Пожарогасител прахов ABC - 100 кг (возим)	Бр.	<b>2</b>	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
5	Пожарогасител CO2 - 5 кг	Бр.	<b>89</b>	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
6	Пожарогасител CO2 - 30 кг (возим)	Бр.	<b>39</b>	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
7	Противопожарно табло (130/90/30 см.)	Бр.	<b>28</b>	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
8	Противопожарно одеяло с размери не по малки от 150/150 см.	Бр.	<b>98</b>	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
9	Плосък маркуч (шланг) ф 52	Бр.	<b>95</b>	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
10	Плосък маркуч (шланг) ф 75	Бр.	<b>42</b>	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
11	Струйник Ф 52	Бр.	<b>35</b>	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
12	Струйник Ф 75	Бр.	<b>15</b>	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
13	Променител (преходник) 75 / 52	Бр.	<b>28</b>	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
14	Противопожарна тупалка	Бр.	<b>204</b>	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София

15	Стойки за пожарогасител	Бр.	15	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
16	Пожарогасител на водна основа с вместимост 9L за пожари клас В	Бр.	55	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
17	Пожарогасител прахов ABC - 1 кг.	Бр.	6	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
18	Пожарогасител прахов ABC - 2 кг.	Бр.	18	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
19	Пожарогасител CO2 - 15 кг	Бр.	1	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
20	Пожарогасител на водна основа с вместимост 9L за пожари клас А	Бр.	35	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София
21	Струйник за пожарогасител CO2	Бр.	20	Доставка	Складова база "Яна", с. Яна. Община Кремиковци, област София

## **I. Закупуване и доставка на средства за първоначално пожарогасене в газопреносната мрежа на "Булгартрансгаз" ЕАД.**

### 1. Общи сведения.

Пожарогасителите са предназначени за гасене на запалвания и/или начални пожари на твърди материали, леснозапалими и горими течности, газообразни вещества и електрически инсталации под напрежение до 1000V съгласно техническата характеристика на продуктите.

2. Гаранционен срок - не по-малко 12 месеца от датата на доставка.

3. Документи, които участника следва да представи в офертата си:

3.1. Валидно разрешение по чл.7, ал.2 от Наредба № Из-1543 от 27.07.2012 г. за разрешителната и контролна дейност на продуктите за пожарогасене, по отношение на тяхната гасителна ефективност - за предлаганите от участника стока, предмет на поръчката (за участник – производител).

3.2. Декларации по чл. 8, т. 2 от Наредба № Из-1543 от 27.07.2012 г. (за участник – дистрибутор, вносител на производителя);

3.3. Валидно разрешение на участника за осъществяване на дейности по Наредба Из-2815 от 07.11.2011 г. за реда за осъществяване на разрешителна и контролна дейност на търговци, извършващи дейности по пожарна безопасност в обекти и/или експлоатация на уреди и съоръжения, свързани с пожарната безопасност;

3.4. Декларация в свободен текст от участника за наличие на територията на страната (с посочване на адрес) на собствен или нает сервиз за ремонт и обслужване на предлаганата от него стока.

4 . Документи, които участника следва да представи при доставката на стоката:

1. За носимите и возимите пожарогасители - техническото досие на продукта, съгласно чл.11, ал.1, т.6 от НАРЕДБА № Из-1543 от 27.07.2012 г.;
2. Стоката предмет на поръчката да е заредена, да притежава CE маркировка с инструкция за безопасна работа на български език и стикер за технически преглед.

## МЕТОДИКА ЗА ОПРЕДЕЛЯНЕ НА КОМПЛЕКСНА ОЦЕНКА НА ОФЕРТИТЕ

Наименование **Доставка на средства за първоначално пожарогасене**  
на поръчката

Идентификационен номер на поръчката **140-033**

Настоящата методика съдържа точни указания за определяне на комплексната оценка на всяка оферта, показателите и относителната им тежест за определяне на комплексната оценка, както и точни указания за определяне на оценката по всеки показател.

*Точни указания за определяне на комплексната оценка на офертата:*

Комисията разглежда техническите предложения и при пълно съответствие с изискванията на спецификацията, извършва класиране по посочените показатели и съответните им относителни тежести, съгласно комплексна оценка по следната формула:

$$КО = \sum_{i=1}^n p_i \times w_i, \text{ където:}$$

$n$  – общ брой на показателите;

$p_i \in (0 \div 100]$  – оценка на офертата по  $i$ -тия показател;

$w_i$  – тежест в процент на  $i$ -тия показател в комплексната оценка;

Показателите и относителната им тежест за определяне на комплексната оценка:

№	Показател	Тежест на показателя в оценката в %
1.	Срок на доставка	10 %
2.	Цена	90 %
	Общо:	100 %



	<b>Показател</b>	<b>Указания за определяне на оценката</b>
1.	Срок на доставка	<p>Определя се съгласно формулата:</p> <p>Оценка на показателя = <math>\frac{C_{мин}}{C_{съотв}} \times 100</math></p> <p>Където: <math>C_{мин}</math> – най-кратък срок (в календарни дни) за доставка на стоките.  <math>C_{съотв}</math> – предложен срок за изпълнение от съответния участник (в календарни дни).  Ако не е предвиден срок на доставка в офертата или той не съответства на изискванията на документацията, офертата се отстранява.</p>
2.	Цена	<p>Определя се съгласно формулата:</p> <p>Оценката на предложената цена = <math>\frac{Ц_{мин}}{Ц_{съотв}} \times 100</math></p> <p><math>Ц_{мин}</math> – най-ниска предложена цена за изпълнение на предмета на поръчката.  <math>Ц_{съотв}</math> – предложена цена за изпълнение предмета на поръчката от съответния участник.</p>

Класирането на офертите се извършва по възходящ ред на получената комплексна оценка, като на първо място се класира офертата с най-висока оценка.